

《揚蝶仔新衫》學習單

一、語詞學習

1. 斯文：sii / vunˇ，英俊。
/ 例句：佢生來當斯文，當多人惜。
2. 當湛：dong / zam，很棒。
/ 例句：佢畫个圖當湛，當多人愛。
3. 拗下來：au、ha / loiˇ，摘下來。
/ 例句：該杷牛眼熟哩，好拗下來食。
4. 拈拈風：mag mag fung / ，突然。
/ 例句：拈拈風看着阿福對該片行過來。
5. 綿綿：mienˇ mienˇ，稀爛。
/ 例句：有兜人好食煮到綿綿个飯！
6. 無提無防：moˇ tiˇ moˇ fongˇ，毫無防備。
/ 例句：佢無提無防錢包仔嘎分人偷走。
7. 暗摸胥疏：am mo / xi / soˇ，漆黑一片。
/ 例句：這條路暗摸胥疏，當少人行！
8. 好恬恬仔：ho、diam / diam / e、，好端端的。
/ 例句：佢好恬恬仔對梯排跌下來。
9. 目赤：mug、cag、，眼紅、嫉妒。
/ 例句：看着人家有錢毋使目赤，自家打拚乜有。
10. 瞞等：pu den、，暗中窺伺。
/ 例句：佢瞞等大人無在屋下，偷偷仔出去寮。



二、句仔學習

1. 就像…。
逐儕人个目珠就像同電火點著樣，目金金仔。
阿明个頭那就像暗瞞頭電火點著樣，光光。
2. …毋係…，係…。
靚个毋係揚蝶仔翼个色目，係揚蝶仔飛起來个快樂。
佢開始上課个日仔毋係天光日，係今瞞日。
3. 毋管…抑係…，都比…。
毋管色目抑係樣式，都比厥衫靚。
毋管煞猛程度抑係學習態度，都比以前較好。



三、講看啊

1. 國王著靚靚个新衫去同杜蘭公主求婚，該衫褲係麼人做个？
獻分國王揚蝶仔新衫个係裁縫師，其實係細師仔做个衫。
2. 該個裁縫師，做麼个瞞等細師仔一無注意，同佢搵入窟肚？
因爭佢發現細師仔做得做靚靚个衫，比佢做个較好，就當目赤，瞞等細師仔一無注意，同佢搵入窟肚！
3. 國王跌落窟肚、跣等空仔个光行入莊肚，發現麼个？
該兜人著等當靚个衫，毋管色目抑係樣式，都比厥衫靚。
4. 國王問細師仔：「你愛仰仔責罰該個害你个裁縫師？」。係你，仰仔个責罰盡適當？
取消裁縫師立个大功，還有所有个獎賞，還愛裁縫師同細師仔誠心會失禮。

四、做看啊（延伸學習、補充介紹）

親子合作，準備一張圖畫紙、水彩畫具、採集各種形狀个植物葉仔。同水彩塗上葉子頂，再印到圖畫紙頂，記得運用自家个想像力，完成一張葉仔畫，過講看啊，自家用地恁多麼个葉仔，貼出麼个樣式？

